

im Inneren zierlich. Vor dem Thore befand sich ein Brunnen und neben dem Brunnen ein Zimmtbaum. *Fo-fo-de-mi-no mikoto* stellte sich unter diesen Baum und lehnte sich an dessen Stamm.

Tojo-tama-fiko bedeutet: der vornehme Sohn der reichen Edelsteine.

ヤ、ヒサシクアリテイトホ
 ヨキヲトメマカタクアマタ
 井テウチヨリイデキテタマ
 モヒヲモケテヒヅクマムトシ
 テホホデヒノヒコトヲアフギ
 ヒテオドロキカヘリテツノチ
 、カヒニマヲシケラカカドノ井
 ノベナルコノモトニタフトキマラ
 ヒトマセリタツビトノサマナラ
 犬モシアメヨリクダレバアメ
 ノフリアルベクツチヨリキタレ
 ラバツチノフリアリナムヲマ
 コトニコハマクハシツラツヒコト
 イフモノニヤ

Jaja ftsasi-ku ari-te ito-kawojoki woto-me ma-ka-tatsi amata i-te utsi-jori ide-ki-te tama-moi-wo motsi-te midzu-kumamu-to si-te fo-fo-de-mi-no mikoto-wo ōgi-mi-te odoroki-kajeri-te sono tsitsi-kami-ni mawosi-keraku: kado-no i-no be-naru ko-no moto-ni tōtoki marafto maseri, tada-bito-no sama-narazu. Mosi ame-jori kudare-ra-ba ame-no furi aru-beku, tsutsi-jori kitarera-ba tsutsi-no furi ari-namu-wo, ma-koto-ni ma-kuwasi sora-tsu fiko-to iū mono-ni-ja.

Nachdem eine geraume Zeit vergangen, trat ein von Angesicht sehr schönes Mädchen an der Spitze einer Menge Dienerinnen aus dem Inneren und wollte mit einem aus einem Edelsteine verfertigten Gefäße Wasser schöpfen. Als sie emporblickte und *Fo-fo-de-mi-no mikoto* gewährte, ging sie erschrocken zurück und meldete ihrem göttlichen Vater: Unter dem Baume, der neben dem Brunnen des